

ANNOUNCEMENTS

06/27/2021

1. This weekend we have two second collections one is for the Encountering Christ Campaign and the other is for Peter's Pence collection that support the activities of Pope Francis. You decide if you can help to one or both collections depending on your possibilities and blessings. Thank you for your generosity.
2. Parents, if you want that your children attend Catholic Schools, go to the school and make the registration for school year 2021 – 2022, and bring us a letter of acceptance. Together we can make this happened.
3. We remind you that the support of your "first fruits" to the Church is very important to continue with the mission of evangelization. You can use 3 ways to support:
 - 1) Deliver your envelopes in the collection baskets or in the parish offices.
 - 2) send your envelopes by mail or
 - 3) electronically using the church website.
4. Next weekend the use of facial mask will be optional. However, if you are sick, please stay in your home and watch the live stream Mass.
5. This Wednesday, June 30th we will have a tune up for lectors, your attendance is important. If you would like to be a lector. Please come.
6. On Thursday, July 1st is the first Friday of the month and holy hour, this will be dedicated to all people who had lost a relative, family or friend.
7. Discipulos and Discipulas de Jesus will continue with the Bible Mission and Holy hour Tuesday and Thursday, after daily Mass.
8. Our church will have a parish raffle on December 11 and tickets are now available at the church entrances. We ask you to help us sell tickets, take one envelope with tickets per family, sell it to your friends, neighbors, relatives or buy it. We have as first prize a 2019 Nissan versa car.
9. **Contest:** We will also have a ticket sale contest; we will have 3 cash prizes for those who sell the most tickets. Be sure to put your information on the envelope and return the tickets and money sold in the collection baskets or in the parish office.
10. Please we need volunteers who help the ushers to clean the pews at the end of Mass.

Thank you and blessed weekend!

ANUNCIOS

06/27/2021

1. Este fin de semana tenemos dos segundas colectas una es para la Campaña Encontrando a Cristo y la otra Colecta de San Pedro, para apoyar las actividades del Papa Francisco. Usted decida si apoya a una o a las dos colectas, dependiendo de sus posibilidades y bendiciones. Muchas gracias por su generosidad.
2. Si usted quiere que sus hijos asistan a Escuelas Católicas ya es tiempo de registrarlos al ciclo escolar 21 – 22. Vaya a inscribirlos a las escuelas y tráiganos una carta de aceptación. Juntos podemos lograrlo.
3. Les recordamos que el apoyo de sus “primeros frutos” a la Iglesia es muy importante para poder continuar con la misión de evangelización. Usted puede utilizar 3 formas de apoyar:
 - 1) deje sus sobres en las canastas de la colecta o en las oficinas,
 - 2) enviar sus sobres por correo
 - 3) electrónicamente utilizando la página internet de la iglesia.
4. El próximo fin de semana el uso de mascarilla será opcional. Sin embargo, si usted esta enfermo, favor de quedarse en su casa y participar de la misa por la transmisión en vivo.
5. Este miércoles 30 de Junio tendremos un Tune up para todos los Proclamadores de la Palabra, al terminar la misa de las 6:30 pm, en la iglesia. Si usted quiere formar parte de este ministerio venga. Su presencia es obligatoria.
6. El próximo viernes 1 de Julio, es primer viernes del mes y hora santa, la cual dedicaremos por la sanación de todas las personas que han perdido familiares.
7. Los Discípulos y Discípulas de Jesús los invitamos a tener un encuentro vivo y personal con Jesucristo mediante el estudio de la palabra de Dios y la oración todos los martes y jueves después de la misa de 6:30 pm. Vengan, los invitamos a formar juntos la Comunidad de Alianza, favor de traer su biblia.
8. Nuestra Iglesia tendrá la **rifa parroquial el 11 de Diciembre** y los boletos ya están disponibles en las entradas de la iglesia. Les pedimos que nos ayuden a vender boletos, llévese un sobre con boletos por familia, véndalo entre sus amigos, vecinos, familiares o cómprelo. Tenemos como primer premio un auto Nissan versa 2019.
9. **Concurso:** También tendremos un concurso para aquellas personas, ministerios que vendan más boletos. Asegúrese de poner su información en el sobre y devolver los boletos y el dinero vendidos en las canastas de las colectas o en la oficina parroquial.
10. Les pedimos voluntarios para que nos ayuden a limpiar las bancas al terminar esta misa.

¡Gracias y bendecida semana!